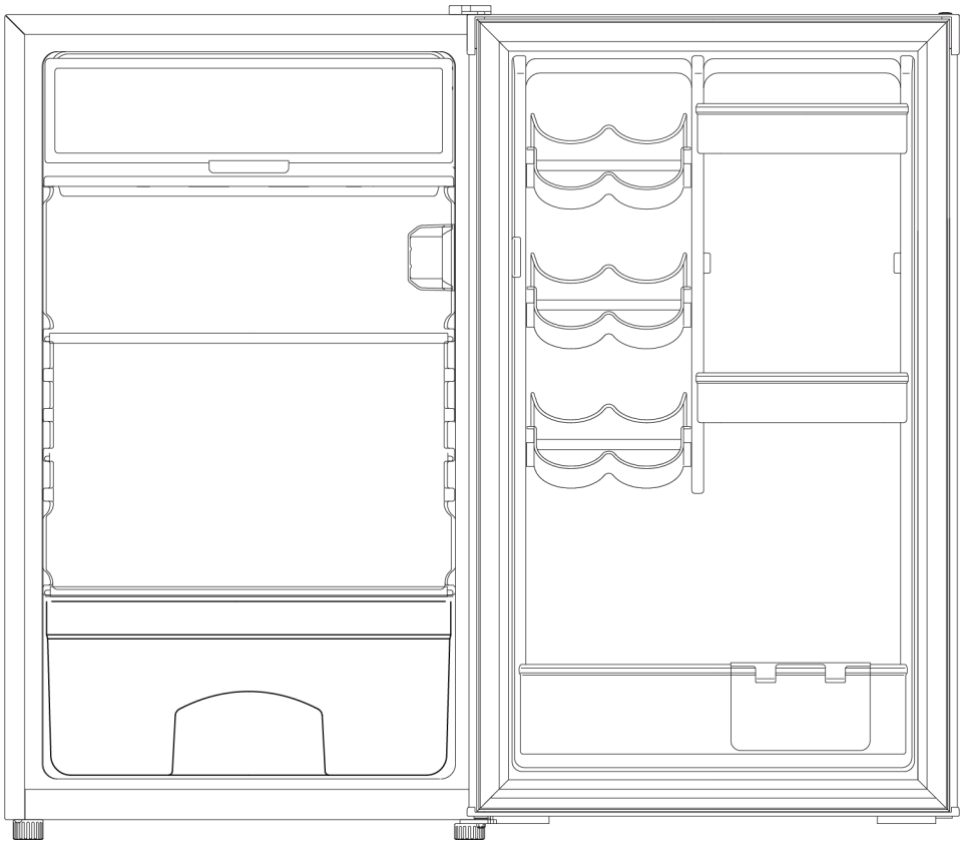
WestBend®

INSTRUCTION MANUAL
MANUAL DE INSTRUCCIONES
MANUEL D'INSTRUCTIONS

WBR44W – WBR44B



BEFORE USE, PLEASE READ AND FOLLOW ALL SAFETY RULES AND OPERATING INSTRUCTIONS.

WestBend has a policy of continuous improvement on its products and reserves the right to change materials and specifications without notice.

WestBend
www.WestBendproducts.com

TABLE OF CONTENTS

Appliance Safety	3
Important Safeguides	4
Help Us Help You	5
Parts and Features	6
Important Safety Instructions	7
Installation Instructions	7
Before Using Your Appliance	7
Installation of Your Appliance	7
Electrical Connection	8
Operating Your Appliance	9
Reversing the Door of Your Appliance Temperature Control Interior Lighting Defrosting Your Appliance Freezing Fresh Foods	9 - 10
Care and Maintenance	11
Cleaning Your Appliance	11
Moving Your Appliance	11
Energy Saving Tips	11
Troubleshooting Guide	12
Service for Your Appliance	13
Wiring Diagram	13
Your WestBend Warranty	14
Instrucciones en Español	15 – 26
Instructions en Français	27 - 38
Registration Information and Registration Card	Last page

APPLIANCE SAFETY

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the Safety Alert Symbol. This symbol alerts you to potential hazards that can kill or injure you and others. All safety messages will follow the Safety Alert Symbol and either the wards" DANGER", "WARNING" or "CAUTION".



Danger means that failure to heed this safety statement may result in severe personal injury or death.

Warning means that failure to heed this safety statement may result in extensive product damage, serious personal injury, or death.



Caution means that failure to heed this safety statement may result in minor or moderate personal injury, or property or equipment damage.

All safety messages will alert you to what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and let you know what can happen if the instructions are not followed.

⚠ FLAMMABLE REFRIGERANT GAS ⚠

DANGER - Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used.
DO NOT use mechanical devices to defrost refrigerator. DO NOT puncture refrigerant tubing.
DANGER - Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. To be repaired only by trained service personnel. DO NOT puncture refrigerant tubing.
CAUTION - Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Consult repair manual / owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.
CAUTION - Risk of fire or explosion. Dispose of property in accordance with federal or local regulations. Flammable refrigerant used.
CAUTION - Risk of fire or explosion due to puncture of refrigerant tubing. Follow handling instructions carefully. Flammable refrigerant used.
CAUTION - To prevent a child from being entrapped, keep out of reach of children and not in the vicinity of the cooler.



PROP. 65 WARNING FOR CALIFORNIA RESIDENTS

WARNING:
Cancer And Reproductive Harm
www.p65warnings.ca.gov

IMPORTANT SAFEGUARDS



Before the beverage cooler is used, it must be properly positioned and installed as described in this manual, so read the manual carefully. To reduce the risk of fire, electrical shock or injury when using the beverage cooler, follow basic precautions, including the following:

DANGER

- Plug into a grounded 3-prong outlet, do not remove grounding prong, do not use an adapter, and do not use an extension cord
- Replace all panels before operating
- It is recommended that a separate circuit, serving only your beverage cooler, be provided. Use receptacles that cannot be turned off by a switch or pull chain
- Never clean appliance parts with flammable fluids. These fumes can create a fire hazard or explosion. And do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance. The fumes can create a fire hazard or explosion.
- Before proceeding with cleaning and maintenance operations, make sure the power line of the unit is disconnected.
- Do not connect or disconnect the electric plug when your hands are wet
- Unplug the appliance or disconnect the power before cleaning or servicing. Failure to do so can result in electrical shock or death.
- Do not attempt to repair or replace any part of your appliance unless it is specifically recommended in this material. All other servicing should be referred to a qualified technician.

WARNING

- Use two or more people to move and install the appliance. Failure to do so can result in back or other injury.
- To ensure proper ventilation for your appliance, the unit must be completely unobstructed. Choose a well-ventilated area with temperatures above 55^0F (13^0C) and below 90^0F ($32\ ^0$C). This unit must be installed in an area protected from the elements, such as wind, rain, water spray or sunlight.
- The appliance should not be located next to ovens, grills or other sources of high heat.
- The appliance must be installed with all electrical, water and drain connections in accordance with state and local codes. A standard electrical supply (115 V AC only, 60 Hz), properly grounded in accordance with the National Electrical Code and local codes and ordinances is required.
- Do not kink or pinch the power supply cord of the appliance.
- The fuse (or circuit breaker) size should be 15 amperes.
- It is important for the appliance to be leveled in order to work properly. You may need to make several adjustments to level it.
- All installation must be in accordance with local plumbing code requirements.
- Make certain that the pipes are not pinched or kinked or damaged during installation.
- Check for leaks after connection.
- Never allow children to operate, play with or crawl inside the appliance
- Do not use solvent-based cleaning agents or abrasives on the interior. These cleaners may damage or discolor the interior.
- Do not use this apparatus for other than its intended purpose.

HELP US HELP YOU...

Read this guide carefully.

It is intended to help you operate and maintain your new appliance properly.

Keep it handy to answer your questions. If you don't understand something or you need more help, please call:

WestBend Customer Service
800-220-5570

Keep proof of original purchase date (such as your sales slip) with this guide to establish the warranty period.

CAUTION:

THIS APPLIANCE IS NOT DESIGNED FOR THE STORAGE OF MEDICINE OR OTHER MEDICAL PRODUCTS.

Write down the model and serial numbers.

You'll find them on a plate located on the rear outside wall of the appliance.

Please write these numbers here:

_____
Date of Purchase

_____
Model Number

_____
Serial Number

Use these numbers in any correspondence or service calls concerning your appliance.

If you received a damaged appliance, immediately contact the dealer (or builder) that sold you the appliance.

Save time and money. Before you call for service, check the Troubleshooting Guide. It lists causes of minor operating problems that you can correct yourself.

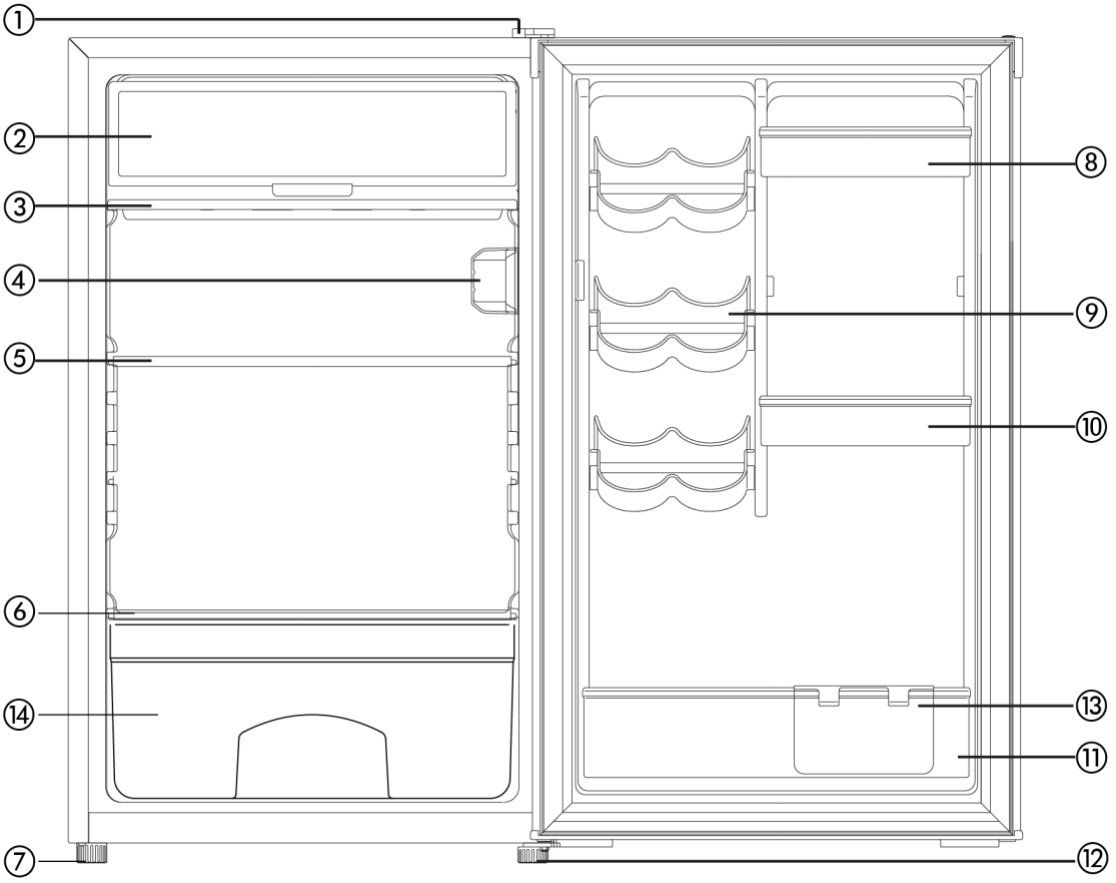
IF YOU NEED SERVICE

We're proud of our service and want you to be pleased. If for some reason you are not happy with the service you receive, here are some steps to follow for further assistance. FIRST, contact the people who serviced your appliance. Explain why you are not pleased. In most cases, this will solve the problem.

NEXT, if you are still not pleased, write all the details, including your telephone number, and send it to:

Customer Service
WestBend
www.westbend.com

PARTS AND FEATURES



1	**Top Hinge with Cover**
2	**Chiller Compartment**
3	**Drip Tray**
4	**Temperature Control with Manual Defrost Button**
5	**Full Shelf**
6	**Half Shelf**
7	**Leveling Leg**
8	**Removable Door Bin**
9	**Can Holders (Total 3)**
10	**Removable Door Bin**
11	**1 – Gallon / 2 Liter Bottle Door Bin**
12	**Bottom Hinge with Leveling Leg**
13	**Candy Box**
14	**Crisper**

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

⚡WARNING⚡	To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury when using your refrigerator, follow these basic precautions:

This Unit Is For Indoor Use Only
- SAVE THESE INSTRUCTIONS -

- Read all instructions before using the refrigerator.
- **DANGER or WARNING:** Risk of child entrapment. Child entrapment and suffocation are not problems of the past. Junked or abandoned refrigerators are still dangerous . . . even if they will "just sit in the garage a few days".
- **Before you throw away your old refrigerator:** take off the doors. Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.
- Never allow children to operate, play with, or crawl inside the refrigerator.
- Never clean refrigerator parts with flammable fluids. The fumes can create a fire hazard or explosion.
- Do not store or use gasoline or any other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other refrigerator. The fumes can create a fire hazard or explosion.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Before Using Your Refrigerator

- Remove the exterior and interior packing.
- Check to be sure you have all of the following parts:

  1 – Instruction Manual
  2 – Glass Shelves (1 Full Size / 1 Half Size)
  1 – Crisper
  1 – Water Drip Tray
  1 – Ice Cube Tray

- Before connecting the unit to the power source, let it stand upright for approximately 2 hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
- Clean the interior surface with lukewarm water using a soft cloth.

Installation of Your Refrigerator

- Place your refrigerator on a floor that is strong enough to support the refrigerator when it is fully loaded. To level your refrigerator, adjust the legs at the front of the refrigerator.
- **Allow 5 inches of space between the back and sides of the refrigerator, which allows the proper air circulation to cool the compressor.**
- Locate the refrigerator away from direct sunlight and sources of heat (stove, heater, radiator, etc.). Direct sunlight may affect the acrylic coating and heat sources may increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the refrigerator not to perform properly.
- Avoid locating the refrigerator in moist areas. Too much moisture in the air will cause frost to form quickly on the evaporator requiring more frequent defrosting of the refrigerator.

Electrical Connection

↯Warning↯

Improper use of the grounded plug can result in the risk of electrical shock. If the power cord is damaged, have it replaced by an authorized WestBend service center.

This appliance should be properly grounded for your safety. The power cord of this appliance is equipped with a three-prong plug which mates with standard three prong wall outlets to minimize the possibility of electrical shock.

Do not under any circumstances cut or remove the third ground prong from the power cord supplied.

This appliance requires a standard 115Volts~/60Hz electrical outlet with three-prong ground.

The cord should be secured behind the appliance and not left exposed or dangling to prevent accidental injury.

Never unplug the appliance by pulling the power cord. Always grip the plug firmly and pull straight out from the receptacle.

Do not use an extension cord with this appliance. If the power cord is too short, have a qualified electrician or service technician install an outlet near the appliance.

- **EXTENSION CORD**

Because of potential safety hazards under certain conditions, it is strongly recommended that you do not use an extension cord with this unit. However, if you must use an extension cord it is absolutely necessary that it be a UL/CUL-Listed, 3-wire grounding type appliance extension cord having a grounding type plug and outlet and that the electrical rating of the cord be 115 volts and at least 10 amperes.

- **SURGE PROTECTOR**

Most electrical appliances use a series of electric control boards to operate. These boards are very susceptible to power surges and could be damaged or destroyed.

If the appliance is going to be used in an area or if your city / country is prone to power surges / outages; it is suggested that you use a power surge protector for all electrical devices / appliances you use. The surge protector that you select must have a surge block high enough to protect the appliance it is connected to. If you have any questions regarding the type and size of surge protector needed contact a licensed electrician in your area.

Damages due to power surges are not considered a manufacturer covered defect and will void your product warranty.

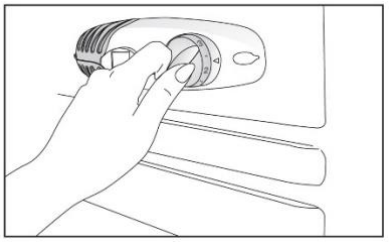
Reversing The Door Swing Of Your Refrigerator

This refrigerator-freezer has the capability of the doors opening from either the left or right side. The unit is delivered to you with the doors opening from the left side. Should you desire to reverse the opening direction, please call service for reversal instructions.

OPERATING YOUR REFRIGERATOR

Setting the Temperature Control

Your unit has only one control for regulating the temperature in the compartment. The temperature control is located on the upper right hand side of the compartment.



The first time you turn the unit on, set the temperature control to “5”. The range of the temperature control is from position "0” to “5”. After 24 to 48 hours, adjust the temperature control to the setting that best suits your needs. The setting of “3” should be appropriate for home or office use.

To turn the refrigerator off, turn the temperature control to ”0”.

NOTE:

- Turning the temperature control to “0” position stops the cooling cycle but does not shut off the power to the unit.
- If the unit is unplugged, has lost power, or is turned off, you must wait 3 to 5 minutes before restarting the unit. If you attempt to restart before this time delay, the unit will not start.

Interior Light

When you open the door the light will be ON automatically. When you close the door the light will turn OFF automatically.

The Chiller Compartment

- This compartment is designed for production of ice cubes and short-term storage (3-4 days at most) of some commercially frozen foods.
- The temperature in this compartment does not get cold enough to freeze food safely for long periods of time and works best when the food is already frozen.
- Be design, this chiller compartment is **not** a true freezer, and may not keep ice cream frozen, or freeze items.
- A colder setting may be used for these items, but other items in the refrigerator may also be affected.
- The chiller door is susceptible to breaking due to excessive ice buildup. This part is not covered under your warranty. Be sure to defrost when the ice reaches 1/4 inch thick.

Defrosting Your Refrigerator

When? For the most efficient operation and minimum energy consumption, defrost the freezer compartment when the frost on the refrigerator walls is excessive or ¼ inch thick.

The refrigerator is equipped with a "**Push Button**" (semi-automatic) defrost thermostat system. To activate the defrost cycle, simply push (in) the red defrost button located in the center of the control dial (do not turn the control dial to 0). The defrost cycle is initiated immediately. When defrosting is complete, the "Push Button" will release (pop-out) automatically and resume normal operating conditions at the same temperature setting.

Note: If the "Push Button" is activated (pushed-in) accidentally, it will not be possible to "manually" pull- out the push button (deactivate the defrost cycle). You must let the defrost cycle run its course.

CAUTION: Do not use boiling water because it may damage the plastic parts. In addition, never use a sharp or metallic instrument to remove frost as it may damage the cooling coils and will void the warranty. We recommend using a plastic scraper.

Freezing Fresh Foods

- Proper use of the refrigerator, adequately packed food, correct temperature and taking into account hygienic precautions will substantially influence the quality of freezing the food or storing of the frozen foods.
- This compartment is designed for the long-term storage of frozen food.
- The storage life of frozen foods varies and the recommended storage time should not be exceeded.
- Pre-packed commercially frozen food should be stored in accordance with the frozen foods manufacturer's instructions for a frozen food storage compartment or home freezer.
- Place frozen food into the freezer as quickly as possible after purchase. If there are instructions on the packet, carefully follow these instructions regarding storage times.
- Carefully select food you intend to freeze, it should be of adequate quality and suitable for freezing.
- Use correct packaging and wrap it tight.
- The packaging should be airtight and shouldn't leak since this could cause substantial vitamin loss and dehydration of foods.
- Foils and bags should be soft enough to tightly wrap around the foods.
- When preparing foods to be frozen, consider sanitary precautions.
- Mark packages with following data: kind and amount of foods and the date of loading.
- It is extremely important that the food is frozen as quickly as possible.
- If the loading amount is too large, the quality of freezing is reduced which affects the quality of frozen foods.

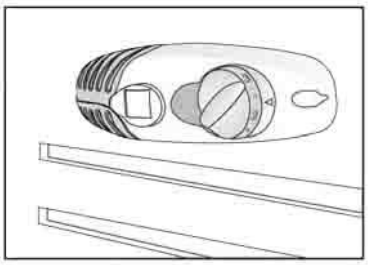
CARE AND MAINTENANCE

Cleaning The Refrigerator

- Turn the temperature control to "0", unplug the unit, and remove the food and baskets.
- Wash the inside with a warm water and baking soda solution. The solution should be about 2 tablespoons of baking soda to a quart of water.
- Wash the baskets with a mild detergent solution.
- The outside of the unit should be cleaned with mild detergent and warm water.

CAUTION: Failure to unplug the refrigerator could result in electrical shock or personal injury.

Changing the Light Bulb



- Unplug the AC power cord from the wall.
- Remove the screw.
- Squeeze the tabs at the top and bottom of the light bulb cover simultaneously.
- Remove the light bulb cover.
- Unscrew the bulb.
- Replace with a 10 watts bulb that is the same shape and size.
- Replace the light bulb cover.
- Install the screw.

Power Failure

Most power failures are corrected within a few hours and should not affect the temperature of your refrigerator-freezer if you minimize the number of times the door is opened. If the power is going to be off for a longer period of time, you need to take the proper steps to protect your food.

Vacation Time

Short vacations: Leave the unit operating during vacations of less than three weeks.

Long vacations: If the refrigerator will not be used for several months, remove all food and unplug the power cord. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly: blocking it open if necessary

Moving Your Refrigerator

- Remove all the food.
- Securely tape down all loose items inside your unit.
- Turn the leveling screws up to the base to avoid damage.
- Tape the doors shut.
- Be sure the unit stays in the upright position during transportation.

Energy Saving Tips

- The unit should be located in the coolest area of the room, away from heat producing refrigerators or heating ducts, and out of direct sunlight.
- Let hot foods cool to room temperature before placing them in the unit. Overloading the unit forces the compressor to run longer. Foods that freeze too slowly may lose quality, or spoil.
- Be sure to wrap foods properly, and wipe containers dry before placing them in the unit. This cuts down on frost build-up inside the freezer.
- Organize and label food to reduce door openings and extended searches. Remove as many items as needed at one time, and close the door as soon as possible.

TROUBLESHOOTING GUIDE

You can solve many common refrigerator-freezer problems easily, saving you the cost of a possible service call. Try the suggestions below to see if you can solve the problem before calling for service.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
Refrigerator does not operate.	Not plugged in. The circuit breaker tripped or blown fuse.
Refrigerator does not cool.	The refrigerator temperature control is set at “0”
Compressor turns on and off frequently.	Condenser coil at the back of the unit is dirty. The room temperature is hotter than normal. A large amount of food has been added to the refrigerator. The door is open too often. The door is not closed completely. The temperature control is not set correctly. The door gasket does not seal properly. The refrigerator does not have the correct clearances. (5” to both sides and back of unit)
The light does not work.	The home circuit breaker or fuse has tripped. The refrigerator is unplugged. The bulb has burned out (see the maintenance section for the replacement procedure).
Vibrations.	Check to assure that the refrigerator is level.
The refrigerator seems to make too much noise.	The rattling noise may come from the flow of the refrigerant, which is normal. As each cycle ends, you may hear gurgling sounds caused by the flow of refrigerant in your refrigerator. Contraction and expansion of the inside walls may cause popping and crackling noises. The refrigerator is not level.
The door will not close properly.	The refrigerator is not level. The doors were reversed and not properly installed. The gasket is dirty. The shelves, bins, or baskets are out of position.

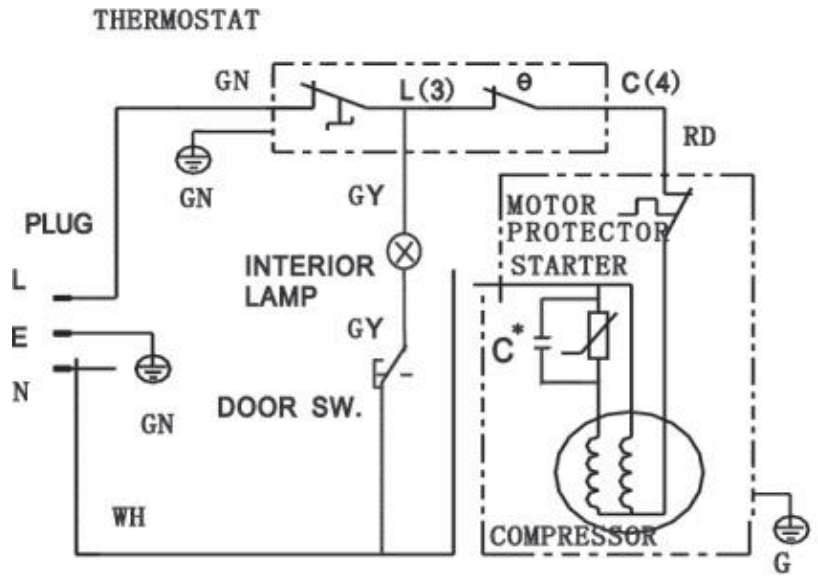
SERVICE FOR YOUR APPLIANCE

We are proud of our customer service organization and the network of professional service technicians that provide service on your WestBend appliances. With the purchase of your WestBend appliance, you can have the confidence that if you ever need additional information or assistance the WestBend Customer Service team will be here for you. Just call us toll-free.

WESTBEND CUSTOMER SERVICES

Product Information 800-323 5029	Whatever your questions are about our products, help is available.
Part Orders 800-220 5570	You may order parts and accessories that will be delivered directly to your home. You may order these items by personal check, money order, Master Card, or Visa.
In-Home Repair Service 800-220 5570	An WestBend authorized service center will provide expert repair service, scheduled at a time that is convenient for you. Our trained servicers know your appliance inside and out.

WIRING DIAGRAM



C*:The capacitor is optional according to different compressor model

YOUR WESTBEND WARRANTY	Staple your sales receipt here. Proof of original purchase date is needed to obtain service under warranty.

WHAT IS COVERED – LIMITED ONE-YEAR WARRANTY

WestBend warrants that the product is free from defects in materials and/or workmanship for a period of twelve (12) months from the date of purchase by the original owner. The foregoing timeline begins to run upon the date of purchase, and shall not be stalled, tolled, extended, or suspended for any reason whatsoever unless described in detail in the warranty document. For one year from the date of purchase by the original owner, WestBend will, at its option, repair or replace any part of the product which proves to be defective in material or workmanship under normal use. WestBend will provide you with a reasonably similar product that is either new or factory refurbished. During this period WestBend will provide all parts and labor necessary to correct such defects free of charge, so long as the product has been installed and operated in accordance with the written instructions in this manual. In rental or commercial use, the warranty period is 90 days. All WestBend appliances of 4.2 cubic feet capacity or less must be brought/sent to the appliance service center for repair.

LIMITED SECOND THROUGH FIFTH YEAR WARRANTY

For the second through the fifth year from the date of original purchase, WestBend will provide a replacement compressor free of charge due to a failure. You are responsible for the service labor and freight charges. In rental or commercial use, the limited compressor warranty is one year and nine months. Costs involved to move the product to the service center and back to the user's home, as maybe required, are the user's responsibility.

WARRANTY EXCLUSIONS / WHAT IS NOT COVERED:

The warranty coverage described herein excludes all defects or damage that are not the direct fault of WestBend, including without limitation, one or more of the following:

- A failure to comply with any applicable state, local, city, or county electrical, plumbing and/or building codes, regulations, or laws, including failure to install the product in strict conformity with local fire and building codes and regulations.
- Any external, elemental and/or environmental forces and factors, including without limitation, rain, wind, sand, floods, fires, mud slides, freezing temperatures, excessive moisture or extended exposure to humidity, lightning, power surges, structural failures surrounding the appliance, and acts of God.

- Content losses of food or other content due to spoilage.
- Incidental or consequential damages
- Parts and labor costs for the following will not be considered as warranty:
  - Evaporator doors, door springs, and/or frames.
  - Inner door panels, door shelves, door rails, and/or door supports.
  - Light bulbs and/or plastic housing.
  - Plastic cabinet liners.
  - Punctured evaporator that voids the warranty on the complete sealed system.

- Shipping and handling costs associated with the replacement of the unit.
- Repairs performed by unauthorized servicers.
- Service calls that are related to external problems, such as abuse, misuse, inadequate electrical power, accidents, fire, floods, or any other acts of God.
- Failure of the product if it is used for other than it intended purpose.
- The warranty does not apply outside the Continental USA.
- Surcharges including but not limited to, any after hour, weekend, or holiday service calls, tolls, ferry trip charges, or mileage expense for service calls to remote areas.

In no event shall WestBend have any liability or responsibility whatsoever for damage to surrounding property, including cabinetry, floors, ceilings, and other structures and/or objects around the product. Also excluded from this warranty are scratches, nicks, minor dents, and other cosmetic damages on external surfaces and exposed parts; Products on which the serial numbers have been altered, defaced or removed; service visits for customer education, or visits where there is nothing wrong with the product; correction of installation problems (you are solely responsible for any structure and setting for the product, including all electrical, plumbing and/or other connecting facilities, for proper foundation/flooring, and for any alterations including without limitation cabinetry, walls, floors, shelving etc., as well as the resetting of breakers or fuses.

OUT OF WARRANTY PRODUCT

WestBend is under no obligation, at law or otherwise, to provide you with any concessions, including repairs, pro-rates, or product replacement, once this warranty has expired.

WARRANTY – REFRIGERATION - COMPRESSOR

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Su seguridad y la seguridad de los demás son muy importantes.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Éste es el símbolo de alerta de seguridad. Este símbolo le avisa de los peligros potenciales que pueden matar o lesionar a usted y otros. Toda la seguridad mensajes seguirá a la Seguridad Símbolo de alerta y cualquiera de los pabellones" PELIGRO","ADVERTENCIA" o "PRECAUCIÓN".



Peligro significa que el incumplimiento de la medida de seguridad podría causar lesiones graves o la muerte.



Advertencia significa que si no se respeta esta medida de seguridad podría resultar en graves daños al producto, lesiones personales graves o la muerte.



Advertencia significa que si no se respeta esta medida de seguridad podría resultar en graves daños al producto, lesiones personales graves o la muerte.

Todo mensaje de seguridad le avisará a cuál es el peligro potencial, le dirán cómo reducir el riesgo de lesiones, y le hará saber lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

⚠ GAS REFRIGERANTE INFLAMABLE ⚠

PELIGRO - Riesgos de incendio o explosión. Refrigerante inflamable usado.

NO use dispositivos mecánicos para descongelar el refrigerador. No pinche tubería refrigerante.

PELIGRO - Riesgos de incendio o explosión. Refrigerante inflamable usado. Para ser reparado sólo por personal de servicio técnico cualificado. No pinche tubería refrigerante.

PRECAUCIÓN - Riesgo de incendio o explosión. Refrigerante inflamable usado. Consulte el manual de reparación / manual del propietario antes de intentar reparar este producto. Todas las precauciones de seguridad que se deben seguir.

PRECAUCIÓN - Riesgo de incendio o explosión. Deshágase de los bienes de acuerdo con las regulaciones federales o locales. Refrigerante inflamable usado.

PRECAUCIÓN - Riesgo de incendio o explosión debido a la perforación de la tubería de refrigerante. Siga las instrucciones de manejo cuidadosamente. Refrigerante inflamable usado.

PRECAUCIÓN - Para evitar que un niño está atrapado, mantener fuera del alcance de los niños y no en las proximidades de la nevera.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES



Antes de enfriador de bebidas se utiliza, debe ser colocado correctamente e instalado como descrito en este manual, así que lea cuidadosamente el manual. Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones al utilizar el enfriador de bebidas, Siga las precauciones básicas, incluyendo las siguientes

⚠ DANGER ⚠

•Enchufe en unas 3 clavijas con conexión a tierra toma de corriente, hacer No retire de puesta a tierra púa, hacer No utilice un adaptador, y no utilice un cable de extensión
• Reemplazar todos los paneles antes operativos
• Eso se recomienda usar un circuito separado, que sólo sirve a su enfriador de bebidas, ser proporcionado. Use recipientes ese no poder ser desactivado por un interruptor o cadena
• Nunca limpia electrodoméstico piezas con líquidos inflamables. Estos vapores pueden crear un riesgo de incendio o explosión. Y no almacene ni use gasolina u otros vapores y líquidos inflamables en la proximidad de este o cualquier otro electrodoméstico. Los vapores pueden crear un riesgo de incendio o explosión.
• Antes de proceder con las operaciones de limpieza y mantenimiento, asegúrese de que la línea de alimentación de la unidad se desconecta.
• hacer No conecte o desconecte el enchufe eléctrico con las manos mojadas
• Desenchufe el electrodoméstico o desconectar el alimentación antes de la limpieza o el mantenimiento. El no hacerlo puede provocar una descarga eléctrica o la muerte.
• hacer No intente reparar o reemplazar cualquier parte de su electrodoméstico a menos que se recomiende específicamente en este material. Cualquier otro servicio debe ser realizado por un técnico cualificado.

⚠ WARNING ⚠

• Se recomienda utilizar dos o más personas para mover e instalar el electrodoméstico. El aparato es pesado y puede resultar en daños de la espalda u otras lesiones.
• Para garantizar una ventilación adecuada para su electrodoméstico, la unidad debe estar completamente despejada. Elija un área bien ventilada con temperaturas superiores a 55ºF (13ºC) y por debajo de 90ºF (32ºC). Esta unidad debe ser instalada en un área protegida de los elementos, tales como el viento, la lluvia, rocío de agua o luz de sol.
• El electrodoméstico no debe colocarse cerca de hornos, parrillas u otras fuentes de calor.
• El electrodoméstico debe ser instalado con todas las conexiones eléctricas, de agua y de desagüe según los códigos estatales y locales. Hace falta un suministro eléctrico estándar (sólo 115 V CA, 60 Hz), debidamente conectada a tierra de acuerdo con el Código Eléctrico Nacional y los códigos y ordenanzas locales.
• Hacer No doble ni apriete el cable de alimentación del electrodoméstico.
• Los fusible (o disyuntor) tamaño debe ser de 15 amperios.
• Eso Es importante que el electrodoméstico a nivelarse con el fin de funcionar correctamente. Puede que tenga que hacer varios ajustes para nivelarla.
• Toda la instalación debe realizarse de acuerdo con los requerimientos locales de plomería.
• Asegúrese de que los tubos no están aplastar ni dañado durante instalación.
• Compruebe si hay fugas después de la conexión.
• Nunca permita que los niños operen, jueguen o gatear el interior del electrodoméstico
• Hacer No utilice productos de limpieza a base de disolvente-abrasivos en el interior. Estos limpiadores pueden dañar o decolorar el interior.
• No utilice este electrodoméstico para que no sea su finalidad.
• Do not use this apparatus for other than its intended purpose.

Ayúdenos a ayudarte...

Lea detenidamente esta guía.

Se pretende que ayudan a utilizar y mantener su nuevo electrodoméstico correctamente.

Mantenga a la mano para responder a sus preguntas.

Si no entiende algo o si necesita más ayuda, por favor llame a:

WestBend Servicio al Cliente
800-220-5570

Mantenga prueba de la fecha original de compra (como el recibo de venta) con esta guía para establecer el período de garantía.

PRECAUCIÓN:

ESTE ELECTRODOMÉSTICO NO ESTÁ DISEÑADO PARA EL ALMACENAMIENTO DE MEDICINA U OTROS PRODUCTOS MÉDICOS.

Escribir se establece el modelo y número de serie.

Los encontrará en una placa situada en la pared exterior trasera del electrodoméstico.

Por favor, escriba estos números aquí:

_____
Fecha de compra

_____
Número de modelo

_____
Número de serie

Utilice estos números en cualquier correspondencia o llamadas de servicio con respecto a su electrodoméstico.

Si ha recibido un electrodoméstico dañado, póngase inmediatamente en contacto con el distribuidor (o constructor) que le vendió el electrodoméstico.

Ahorrar tiempo y dinero. Antes de llamar al servicio técnico, consulte la Guía de solución de problemas. En él se enumeran las causas de los problemas de funcionamiento de menor importancia que se pueden corregir a sí mismo.

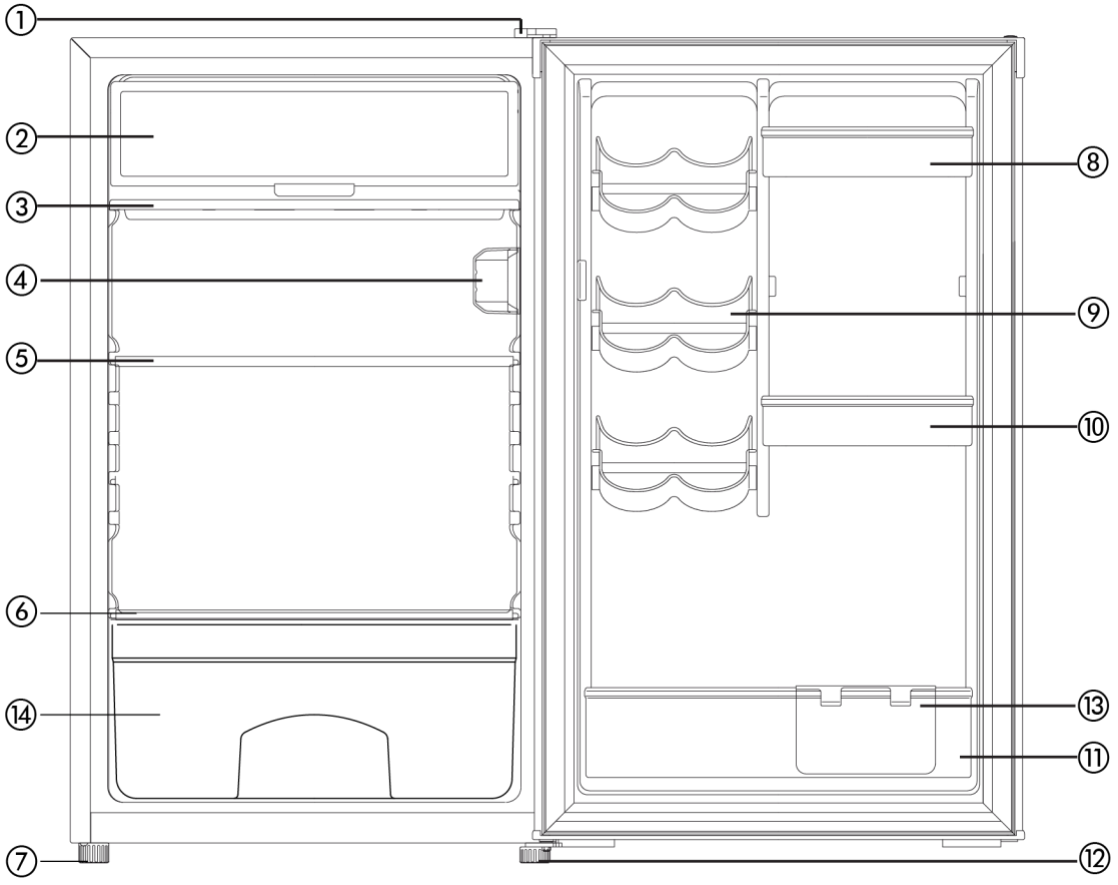
Si necesita servicio

Estamos orgullosos de nuestro servicio y queremos que usted esté satisfecho. Si por alguna razón usted no está satisfecho con el servicio que recibe, aquí hay algunos pasos a seguir para obtener más ayuda.
PRIMERA, póngase en contacto con las personas que servicio de reparación del electrodoméstico. Explicar por qué usted no está satisfecho. En la mayoría de los casos, esto va a resolver el problema.

A continuación, si usted todavía no está contento, escribir todos los detalles, incluyendo su número de teléfono, y enviarlo a:

Servicio al cliente
West Bend
www.westbend.com

PARTES Y CARACTERÍSTICAS



1	**Bisagra superior con tapa**
2	**Compartimiento enfriador**
3	**Bandeja de goteo**
4	**Control de temperatura con botón de descongelación manual**
5	**Estante completo**
6	**Estante de tamaño mediano**
7	**Pata niveladora**
8	**Compartimento removible en la puerta**
9	**Estantes para latas (Total 3)**
10	**Compartimento removible en la puerta**
11	**Contenedor en la puerta para botellas de 1 galón / 2 litros**
12	**Bisagra inferior con pata niveladora**
13	**Caja para dulces**
14	**Bandeja para vegetales**

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

PRECAUCIÓN	Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica, o daño cuando use su refrigerador, siga las siguientes precauciones.

Esta unidad es para uso en interiores
- GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES -

- Leer todas las instrucciones antes de usar el refrigerador.
- **PELIGRO o ADVERTENCIA**: Riesgo de encierro para niños. Niños atrapados y sofocación no son problemas del pasado. Refrigeradores desechados o abandonados siguen siendo peligrosos. . . incluso si van a "sentarse en el garaje de unos pocos días".
- **Antes de deshacerse de su refrigerador viejo**: quite las puertas. Deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan meterse con facilidad.
- Nunca permita que los niños manejen, jueguen o se arrastran dentro del refrigerador.
- Nunca limpie las piezas del refrigerador con líquidos inflamables. Los vapores pueden crear un peligro de incendio o explosión.
- No almacene ni use gasolina u otros vapores y líquidos inflamables en la proximidad de éste o cualquier otro refrigerador. Los vapores pueden crear un peligro de incendio o explosión.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Antes de usar el refrigerador

- Retire la envoltura interna y externa.
- Verifique para asegurarse de que tiene todas las siguientes partes:

  1 – Manual de instrucciones
  2 – Repisas de vidrio
  1 – Bandeja para vegetales
  1 – Bandeja
  1 – Cubetera de hielo
- Antes de conectar el refrigerador a la fuente de alimentación, es sugerido dejarlo en posición vertical durante aproximadamente 2 horas. Esto reducirá la posibilidad de un mal funcionamiento en el sistema de refrigeración del refrigerador de la manipulación durante el transporte.
- Limpie la superficie interior con agua tibia usando un paño suave.

Instalación del refrigerador

- Coloque la unidad en un piso que sea lo suficientemente fuerte para soportar la unidad cuando está completamente cargado. Para nivelar la unidad, ajuste las patas niveladoras en la parte inferior de la unidad.
- Deje un espacio de aproximadamente 5 pulgadas entre la parte posterior y los lados de la unidad, lo que permite la circulación de aire necesaria para enfriar el compresor y el condensador.
- Coloque la unidad lejos de la luz solar directa y de fuentes de calor (estufa, calentador, radiador, etc.) La luz solar directa puede afectar a la capa de acrílico y las fuentes de calor puede aumentar el consumo eléctrico. Temperaturas ambientales extremadamente frías también pueden causar que la unidad no funcione correctamente.
- Evite colocar la unidad en áreas húmedas.
- Después de conectar el refrigerador a una toma de corriente, deje que la unidad se enfríe durante 2-3 horas antes de colocar los alimentos en los compartimientos del refrigerador.

Conexión eléctrica

Advertencia

El uso inapropiado del enchufe a tierra puede resultar en el riesgo de descarga eléctrica. Si el cable de alimentación está dañado, haga que sea reemplazado por un centro de servicio autorizado de WestBend.

Este electrodoméstico debe estar conectado a tierra adecuadamente para su seguridad. El cable eléctrico de este electrodoméstico está equipado con un enchufe de tres puntas que encajan con tres enchufes de pared standard para reducir al mínimo la posibilidad de una descarga eléctrica.

Bajo ninguna circunstancia corte o remueva la punta de tierra del cable de alimentación suministrado.

Esta electrodoméstico requiere una toma de corriente eléctrica 115Volts ~ / 60 Hz estándar con tierra de tres clavijas.

El cable debe ser asegurado detrás del electrodoméstico y no déjelo expuesto para evitar lesiones accidentales.

Nunca desenchufe el electrodoméstico tirando del cable de alimentación. Siempre sostenga firmemente el enchufe y tire en línea recta desde el receptáculo.

No utilice un cable de extensión con este electrodoméstico. Si el cable de alimentación es demasiado corto, haga que un electricista o técnico calificado instale un tomacorriente cerca del electrodoméstico.

- **CABLE EXTENSIÓN**

Debido a los peligros potenciales de seguridad bajo ciertas condiciones, se recomienda encarecidamente que no se utilice un cable de extensión con esta unidad. Sin embargo, si debe utilizar un cable de extensión es absolutamente necesario que se trate de un UL / CUL, 3 hilos con toma de tierra del electrodoméstico cable de extensión que tiene un enchufe y la toma a tierra y que la clasificación eléctrica del cable sea de 115 voltios y al menos 10 amperios.

- **PROTECTOR CONTRA SOBRETENSIONES**

La mayoría de los electrodomésticos utilizan una serie de paneles de control eléctricos para operar. Estas placas son muy susceptibles a las subidas de tensión y podrían ser dañados o destruidos.

Si el electrodoméstico va a ser usado en un área o si su ciudad / país es propenso a subidas de tensión / interrupciones; se sugiere que utilice un protector contra sobretensiones alimentación de todos los dispositivos / electrodomésticos que utiliza. El estabilizador de tensión que se selecciona debe tener un bloque oleada suficientemente alto como para proteger el electrodoméstico está conectado a. Si usted tiene alguna pregunta relacionada con el tipo y tamaño de contacto necesario protector contra sobretensiones a un electricista autorizado en su área.

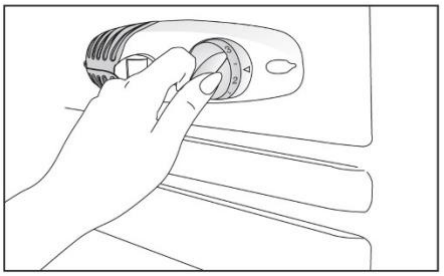
Los daños debidos a sobrecargas de energía no se consideran un defecto cubierto por el fabricante y anulará la garantía del producto.

Inversión de la oscilación de las puertas de su refrigerador

Este refrigerador-congelador tiene la capacidad de las puertas que se abren desde la izquierda o la derecha Cualquiera de las partes. La unidad se entrega usted con las puertas que se abren desde el lado izquierdo. Si usted desea invertir el sentido de apertura, por favor llamar al servicio para obtener instrucciones de reversión.

FUNCIONAMIENTO DEL REFRIGERADOR

Como ajustar el control de temperatura



Su unidad tiene un solo control para regular la temperatura, este control se encuentra localizado en la parte superior derecha del compartimiento.

La primera vez que encienda la unidad, ajuste el control de temperatura a "5". El rango del control de temperatura es desde la posición "0" hasta "5". Después de 24 a 48 horas, ajuste el control de temperatura a la configuración que mejor se adapte a sus necesidades. La configuración de "3" debe ser adecuada para el uso en el hogar o la oficina .

Para apagar el refrigerador, gire el control de temperatura a "0".

NOTA:

 Girar el control de temperatura a la posición "0" detiene el ciclo de enfriamiento pero no apaga la unidad.

 Si la unidad está desenchufada, ha perdido energía o está apagada, debe esperar de 3 a 5 minutos antes de reiniciar la unidad. Si intenta reiniciar antes de este retraso, la unidad no arrancará.

Luz interior

Al abrir la puerta la luz se encenderá automáticamente. Al cerrar la puerta, la luz se apagará automáticamente.

El compartimento del congeladora

• Este compartimento está diseñado para la producción de cubitos de hielo y el almacenamiento a corto plazo (3-4 días como máximo) de algunos alimentos congelados comercialmente.
• La temperatura en este compartimento no se enfría lo suficiente como para congelar alimentos de manera segura por mucho tiempo.
períodos de tiempo y funciona mejor cuando la comida ya está congelada.
• Sea de diseño, este compartimento de la enfriadora no es un verdadero congelador y no puede mantener el helado congelado ni congelar artículos.
• Se puede usar una configuración más fría para estos artículos, pero otros artículos en el refrigerador también pueden verse afectados.
• La puerta de la enfriadora es susceptible de romperse debido a la acumulación excesiva de hielo. Esta parte no está cubierta.
bajo su garantía Asegúrese de descongelar cuando el hielo alcance 1/4 de pulgada de espesor.
Descongelar su refrigerador

¿Cuándo? Para un funcionamiento más eficiente y un consumo mínimo de energía, descongelar el congelador cuando la escarcha en las paredes del refrigerador es excesiva o ¼ de pulgada de grosor.

No hay necesidad de descongelar el compartimento del refrigerador, porque depósito de hielo en la pared trasera interior se descongela automáticamente. El hielo puede depositar en la pared posterior interna durante el funcionamiento del compresor; más tarde, cuando el compresor no está funcionando el hielo se descongele y las gotas de agua de recoger y drenar a través de la toma de corriente en la pared trasera interior en la bandeja de drenaje situado encima del compresor, desde donde se evapora.

MODELOS: RM4406W, RM4416B, RM4426PS, RM4436SS SOLAMENTE
El refrigerador está equipado con un sistema de termostato de descongelación con "botón" (semiautomático). Para activar el ciclo de descongelamiento, simplemente presione (adentro) el botón rojo de descongelamiento ubicado en el centro del dial de control (no gire el dial de control a 0). El ciclo de descongelamiento se inicia inmediatamente. Cuando se completa la descongelación, el "Botón pulsador" se liberará (emergerá) automáticamente y reanudará las condiciones normales de funcionamiento con la misma temperatura.

Nota: Si el "Botón pulsador" se activa (presionado) accidentalmente, no será posible extraer el botón "manualmente" (desactivar el ciclo de descongelación). Debe dejar que el ciclo de descongelación siga su curso.

PRECAUCIÓN: No use agua hirviendo porque puede dañar las piezas de plástico. Además, nunca utilice un instrumento afilado o metálico para quitar el hielo ya que puede dañar los serpentines de enfriamiento y anulará la garantía. Se recomienda utilizar una espátula de plástico.

Congelar alimentos frescos

- Uso correcto del refrigerador, los alimentos envasados de manera adecuada, la temperatura correcta y teniendo en cuenta las precauciones de higiene influirá sustancialmente la calidad de la congelación de la comida o el almacenamiento de los alimentos congelados.
- Este compartimiento está diseñado para el almacenamiento a largo plazo de los alimentos congelados.
- El periodo de conservación de los alimentos congelados varía y no se debe exceder el tiempo de almacenamiento recomendado.
- Pre-envasados alimentos congelados deben almacenarse de acuerdo con las instrucciones del fabricante de alimentos congelados para un compartimiento de almacenamiento de alimentos congelados o congelador en casa.
- Coloque los alimentos congelados en el congelador lo más rápidamente posible después de la compra. Si hay instrucciones en el paquete, siga estas instrucciones con cuidado con respecto a los tiempos de almacenamiento.
- Seleccione con cuidado los alimentos tiene la intención de congelar, debe ser de calidad suficiente y adecuada para la congelación.
- Utilice el embalaje correcto y lo envuelve firmemente.
- El embalaje debe ser hermético y no debe tener fugas, ya que esto podría causar una pérdida sustancial de la vitamina y la deshidratación de los alimentos.
- Láminas y bolsas deben ser lo suficientemente suave para envolver herméticamente alrededor de los alimentos.
- Cuando prepare alimentos para ser congelados, tenga en cuenta las precauciones sanitarias.
- Marcar los paquetes con los siguientes datos: tipo y cantidad de los alimentos y la fecha de carga.
- Es extremadamente importante que los alimentos se congelen lo más rápidamente posible.
- Si la cantidad de carga es demasiado grande, la calidad de la congelación se reduce que afecta a la calidad de los alimentos congelados.

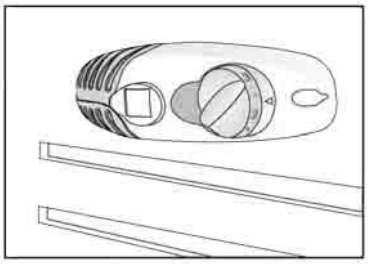
CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Limpieza del refrigerador

- Gire el control de temperatura a "0", desconecte la unidad y retire el alimento, estantes y bandejas.
- Lave las superficies interiores con una solución de agua y bicarbonato de soda caliente. La solución debe ser aproximadamente 2 cucharadas de bicarbonato de sodio en un litro de agua.
- Lave los estantes y bandejas con una solución detergente suave.
- La parte exterior de la unidad se debe limpiar con un detergente suave y agua tibia.
- Escurra el exceso de agua de la esponja o paño antes de limpiar el área de los controles o cualquier pieza eléctrica.
- Lave el gabinete exterior con agua tibia y detergente líquido suave. Enjuague bien y seque con un paño suave y limpio.

PRECAUCIÓN: la falla de desconectar el refrigerador podría resultar una descarga eléctrica o lesiones personales.

Cómo cambiar el bombillo



- Desconecte el cable de alimentación de CA de la pared.
- Remueve el tornillo utilizando un destornillador Phillips
- Apriete las pestañas en la parte superior e inferior de la tapa de la bombilla de luz al mismo tiempo.
- Retire la tapa del bombillo de luz.
- Desenrosque el bombillo.
- Reemplace con un bombillo de 10 vatios que es del mismo tamaño y forma.
- Vuelva a colocar la tapa del bombillo de luz.
- Instale el tornillo utilizando un destornillador Phillips.

Fallo de alimentación

Usualmente la electricidad regresa en unas pocas horas sin afectar la temperatura de su refrigerador, siempre que la puerta no se abra muy frecuentemente. Si le va a faltar electricidad por un período de tiempo más largo, usted debe tomar los pasos apropiados para proteger sus alimentos.

Tiempo de vacaciones

Vacaciones cortas: Deje la unidad en funcionamiento durante las vacaciones de menos de tres semanas.

Vacaciones largas: Si el refrigerador no va a utilizar durante varios meses, retire todos los alimentos y desenchufe el cable de alimentación. Limpie y seque bien el interior. Para evitar olores y humedad, deje la puerta levemente abierta: bloquéela de ser necesario

Para mover su refrigerador

- Retire los alimentos.
- Asegúrese de colocar cinta adhesiva a todo lo que se puede caer dentro de su refrigerador.
- Retire las patas para prevenir que se dañen.
- Selle las puertas con cinta adhesiva.
- Asegúrese que el refrigerador se mantenga parado durante el traslado.

Consejos para ahorrar energía

Su refrigerador debe estar ubicado en el área más fría de la habitación, alejado de refrigeradors que produzcan calor o conductos de aire caliente y lejos de los rayos solares.

Los alimentos calientes deben estar a temperatura ambiental antes de colocarlos en el refrigerador. Si sobrecarga su refrigerador forzará al compresor a funcionar más tiempo del normal. Los alimentos que se congelan lentamente pierden calidad y se malogran.
Asegúrese de envolver adecuadamente los alimentos y de secar los empaques o contenedores antes de colocarlos dentro del refrigerador.

Colocarlos mojados ocasiona escarcha en el refrigerador.

Organice y coloque etiquetas en los envases de los alimentos con la finalidad de encontrar rápidamente lo que usted está buscando. Retire la mayor cantidad posible de cosas que necesita a la vez y cierre la puerta del refrigerador tan pronto le sea posible.

GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Puede solucionar muchos problemas comunes de la unidad fácilmente, ahorrando el costo de una posible llamada de servicio. Pruebe las sugerencias a continuación para ver si puede resolver el problema antes de llamar al servicio técnico.

PROBLEMA	CAUSAS PROBABLES
El refrigerador no funciona.	No enchufado El disparó el cortacircuitos o un fusible quemado. El control de temperatura de la unidad se pone en la posición "0".
Enciende y apaga con frecuencia.	La temperatura ambiente es más caliente de lo normal. Una gran cantidad de comida ha sido añadido a la unidad. La puerta se abre con demasiada frecuencia. La puerta no está cerrada completamente. El control de temperatura no están correctamente ajustadas. La junta de la puerta no cierra correctamente. La unidad no tiene el suficiente espacio libre.
La luz no funciona.	El disyuntor de circuito de casa o fusible ha saltado. El refrigerador está desconectado. La bombilla está quemada (ver la sección Mantenimiento para el procedimiento de sustitución).
Vibraciones.	Revise para asegurarse de que la unidad esté nivelada.
El refrigerador parece hacer demasiado ruido.	El ruido de traqueteo puede producirse por el flujo del refrigerante, lo cual es normal. Al final de cada ciclo, se pueden escuchar sonidos de gorgoteo causado por el flujo de refrigerante en la unidad. La contracción y expansión de las paredes internas pueden causar popping y crujidos. La unidad no está nivelada.
La puerta no se cerrará correctamente.	La unidad no está nivelada. La puerta se invirtió y no se ha instalado correctamente. La junta está sucia o doblada. Los estantes, recipientes o cestas están fuera de posición.

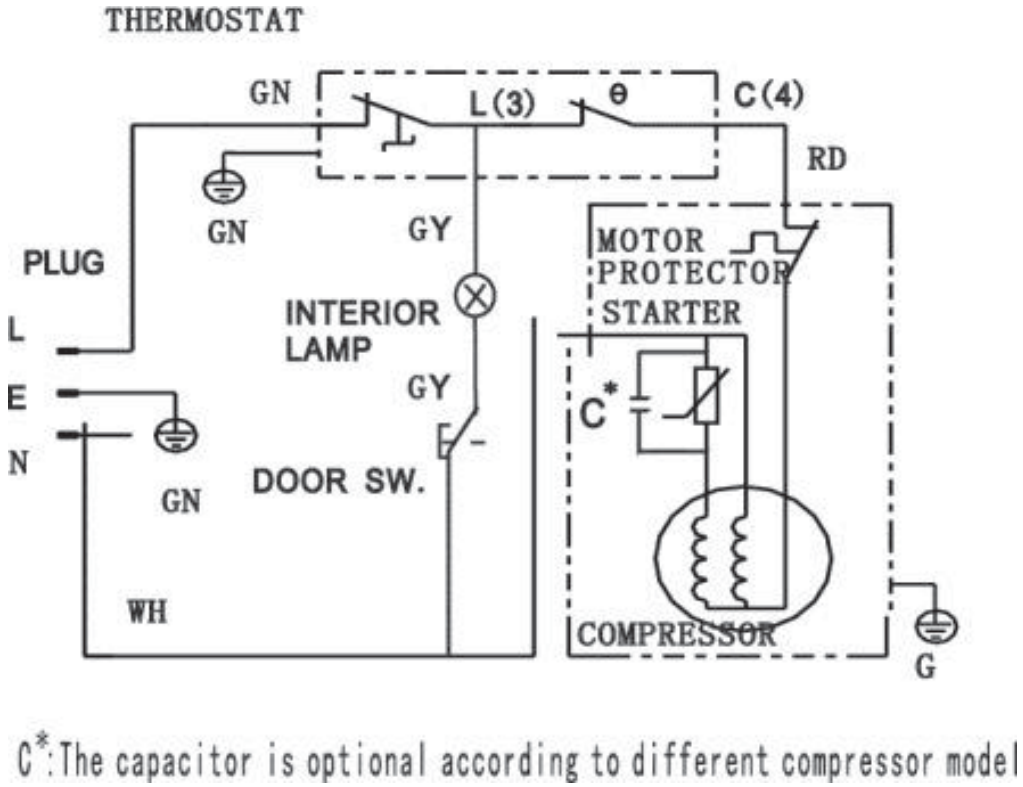
SERVICIO DEL REFRIGERADOR

Estamos orgullosos de nuestra organización de servicio al cliente y la red de técnicos de servicios profesionales que prestan servicio en sus WestBend Productos refrigeradors. Con la compra de su WestBend dispositivo, puede estar seguro de que si alguna vez necesita información o asistencia adicional, el equipo de Servicio al Cliente de WestBend estará aquí para usted. Sólo tiene que llamar al número gratuito.

Servicio al Cliente del WestBend

Información sobre el producto 800-323-5029	Lo que sus preguntas son acerca de nuestros productos, la ayuda está disponible.
Pedidos de piezas 800-220-5570	Usted puede pedir piezas y accesorios que serán entregados directamente a su casa con un cheque personal, giro postal, Master Card, o Visa.
Servicio de reparación en casa 800-220-5570	Un centro de servicio autorizado de WestBend proporcionará el servicio de reparación de expertos, prevista en un momento que sea conveniente para usted. Nuestros técnicos de conocer nuestros productos de adentro hacia afuera.

ESQUEMA DE CABLEADO



C*:The capacitor is optional according to different compressor model

APPAREIL SÉCURITÉ

Votre sécurité et celle des autres sont très importantes.

Nous avons fourni de nombreux messages de sécurité importants dans ce manuel et sur votre appareil. Toujours lire et obéir à tout message de sécurités.



C'est le symbole d'alerte de sécurité. Ce symbole vous signale les dangers potentiels peut tuer ou blesser vous et d'autres. Tout sécurité messages suivra la sécurité symbole d'alerte et soit les quartiers" DANGER","ATTENTION" ou "PRUDENCE".

⚠ DANGER ⚠

Danger signifie que le non-respect de cette déclaration de sécurité peut entraîner des blessures ou la mort.

⚠ WARNING ⚠

Attention signifie que le non-respect de cette déclaration de sécurité peut entraîner des dommages importants du produit, des blessures graves ou la mort.

CAUTION

Attention signifie que le non-respect de cette déclaration de sécurité peut entraîner des mineures ou modérées blessures, ou des biens ou des dommages matériels.

Tout message de sécurités vous alertera à quel est le danger potentiel et vous disent comment réduire le risque de blessure, et vous permettent de savoir ce qui peut arriver si les instructions ne sont pas suivies.

⚠ GAZ RÉFRIGERANT INFLAMMABLE ⚠

DANGER - Risque d'incendie ou d'explosion. Réfrigérant inflammable utilisé. Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques pour dégivrer l'appareil. Ne pas percer la tuyauterie contenant le réfrigérant

DANGER - Risque d'incendie ou d'explosion. Réfrigérant inflammable utilisé. Doit être réparé que par du personnel qualifié. Ne pas percer la tuyauterie contenant le réfrigérant.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou d'explosion. Réfrigérant inflammable utilisé. Consultez le manuel d'instruction avant d'essayer de réparer ce produit. Toutes les précautions doivent être suivies.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou d'explosion. Réfrigérant inflammable utilisé. Défaites-vous du produit conformément à la réglementation fédérale ou locale.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou d'explosion dus à la perforation des tuyaux de fluide réfrigérant, suivez attentivement les instructions remises. Réfrigérant inflammable utilisé.

APPAREIL SÉCURITÉ



Avant le refroidisseur de breuvages est utilisé, il doit être correctement positionné et installé comme décrit dans ce manuel, afin de lire attentivement le manuel. Pour réduire le risque d'incendie, choc ou de blessure électrique lors de l'utilisation du refroidisseur de breuvages, Suivez les précautions de bases, comprenant les éléments suivants:

⚠ DANGER ⚠

•Brancher sur une 3 broches mise à la terre sortie, faire pas enlever la terre broches, faire pas utiliser un adaptateur, et ne pas utiliser une rallonge
• Remplacer tous les panneaux avant exploitation
• Il est recommandé d'utiliser un circuit distinct, qui sert uniquement votre refroidisseur de breuvages, fournir. Utilisez des récipients cette ne peut pas être désactivé par une chaîne de traction interrupteur ou
• ne jamais nettoyer appareil pièces avec des liquides inflammables. Ces vapeurs peuvent créer un risque d'incendie or explosion. Et ne pas stocker ou utiliser de l'essence ou d'autres vapeurs et liquides inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil. Les vapeurs peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion.
• Avant de procéder à des opérations de nettoyage et d'entretien, assurez-vous que la ligne d'alimentation de l'appareil est débranchée.
• Faire pas brancher ou débrancher la prise électrique lorsque vos mains sont humides
• Débranchez le appareil ou déconnecter la alimentation avant le nettoyage ou l'entretien. Ne pas le faire peut entraîner un choc électrique ou la mort.
• Faire pas tenter de réparer ou de remplacer une partie de votre appareil à moins qu'il ne soit spécifiquement recommandé dans ce matériau. Toutes les autres réparations doivent être confiées à un technicien qualifié.

⚠ WARNING ⚠

• Utilisation deux personnes ou plus pour déplacer et installer l'appareil. Ne pas le faire peut entraîner dans le dos ou d'autres blessures.
• Pour assurer une bonne ventilation de votre appareil, l'appareil doit être complètement dégagé. Choisissez un endroit bien aéré avec des températures supérieures à 55ºF (13ºC) et au-dessous 90ºF (32ºC). Cet appareil doit être installé dans une zone protégée de l'élément, Comme le vent, la pluie, de l'eau pulvérisée ou lumière du soleil.
• l'appareil ne doit pas être situé à côté de fours, grilles ou autres sources de chaleur élevée.
• L'appareil doit être installé avec toutes les connexions électriques, d'eau et d'évacuation, conformément à codes étatiques et locaux. Une alimentation électrique standard (115 V CA seulement, 60 Hz), mise à la terre conformément au Code national de l'électricité et les codes et règlements locaux est nécessaire.
• Faire pas plier ou pincer le cordon d'alimentation du appareil.
• Le fusible (ou disjoncteur) doit être de 15 ampères.
• Il est important pour l'appareil soit à niveau afin de fonctionner correctement. Vous devrez peut-être faire plusieurs ajustements à niveler.
• Toute installation doit être conforme aux exigences du code de plomberie locale.
• Assurez-vous que les tuyaux ne sont pas pincés ou pliés ou endommagés au cours installation.
• Vérifier les fuites après connexion.
• Ne jamais laisser les enfants utiliser, jouer avec ou crawl à l'intérieur de l'appareil
• Faire pas utiliser de produits de nettoyage à base de solvants or abrasifs sur l'intérieur. Ces nettoyants peuvent endommager ou décolorer l'intérieur.
• Ne pas utiliser cet appareil pour d'autres fins que celles prévues.

AIDEZ NOUS À VOUS AIDER ...

Lisez attentivement ce guide.

Il est destiné à vous aider à utiliser et à maintenir votre nouvel appareil correctement.

Gardez-le à portée de main pour répondre à vos questions.
Si vous ne comprenez pas quelque chose ou vous avez besoin de plus d'aide, s'il vous plaît appelez:

WestBend Service à la clientèle
800-220-5570

Gardez preuve de la date d'achat d'origine (tel que votre bordereau de vente) avec ce guide pour établir la période de garantie.

PRUDENCE:

CET APPAREIL EST PAS CONÇU POUR LE STOCKAGE DE MÉDECINE OU D'AUTRES PRODUITS MÉDICAUX.

Écrire le modèle et le numéro de série.

Vous les trouverez sur une plaque située sur la paroi extérieure arrière de l'appareil.

S'il vous plaît écrire ces chiffres ici:

_____
Date d'achat

_____
Numéro de modèle

_____
Numéro de série

Utilisez ces numéros dans toute correspondance ou appels de service concernant votre appareil.

Si vous avez reçu un appareil endommagé, contactez immédiatement le revendeur (ou le constructeur) qui vous a vendu l'appareil.

Gagnez du temps et de l'argent. Avant d'appeler le service, consultez le Guide de dépannage. Il énumère les causes des problèmes de fonctionnement mineurs que vous pouvez vous corriger.

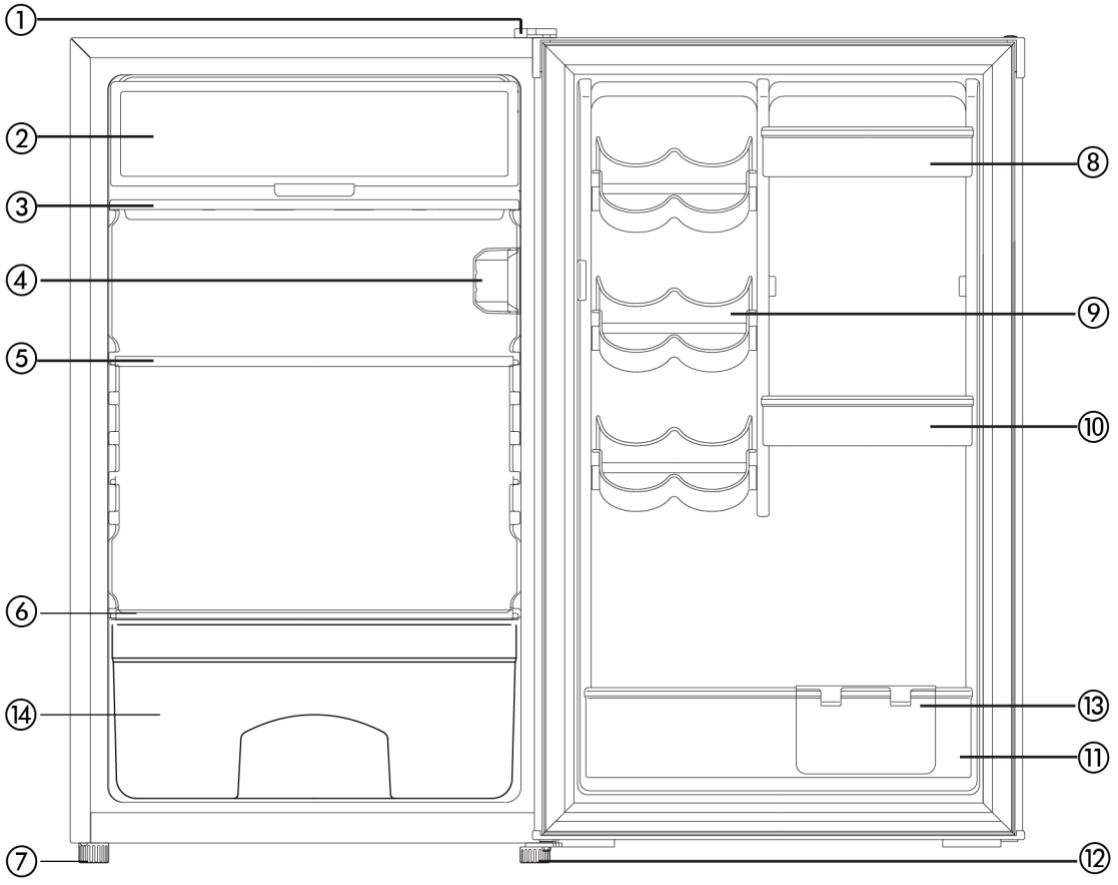
SI VOUS AVEZ BESOIN DE SERVICE

Nous sommes fiers de notre service et nous voulons que vous soyez heureux. Si pour une raison quelconque vous n'êtes pas satisfait du service que vous recevez, voici quelques étapes à suivre pour obtenir de l'aide.
FIRST, contacter les gens qui ont réparé votre appareil. Expliquez pourquoi vous n'êtes pas satisfait. Dans la plupart des cas, cela va résoudre le problème.

Ensuite, si vous n'êtes toujours pas satisfait, écrivez tous les détails, y compris votre numéro de téléphone, et l'envoyer à:

Service Clients
WestBend
www.westbend.com

PIÈCES ET CARACTÉRISTIQUES



1	Charnière supérieure avec couvercle
2	Compartiment refroidisseur
3	Bac de récupération
4	Contrôle de la température avec bouton de dégivrage manuel
5	Étagère complète
6	Demi-étagère
7	Pied de nivellement
8	Bac de porte amovible
9	Porte-boîtes (Total 3)
10	Bac de porte amovible
11	Bac de porte pour bouteilles de 1 gallon / 2 litres
12	Charnière inférieure avec pied de nivellement
13	Boite de bonbons
14	Bac à légumes

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT	Pour diminuer les risques d'incendie, d'électrocution ou d'accident pendant l'utilisation de votre réfrigerateur, veuillez suivre les mesures de sécurité suivantes :

Cette unité est à usage intérieur uniquement
- CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS -

- Veuillez lire toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
- **DANGER ou AVERTISSEMENT :** Les risques d'enfermement ou de suffocation pour les enfants demeurent une réalité. Les appareils abandonnés ou jetés demeurent un danger, même s'ils ne sont placés dans le garage que pour quelques jours.
- **Avant de jeter votre ancien appareil**, enlevez les portes et laissez les tablettes à leur place afin que les enfants ne puissent pas se glisser facilement à l'intérieur.
- Ne laissez pas d'enfants jouer avec l'appareil.
- Ne nettoyez jamais les pièces de l'appareil avec des liquides inflammables. Les vapeurs provoquées par ces liquides risquent de déclencher un incendie ou une explosion dangereuse.
- Ne placez pas l'appareil près d'essence ou de tout autre produit liquide ou gazeux inflammable. La fumée que ces produits dégagent pourrait déclencher un incendie ou une explosion dangereuse.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Avant d'utiliser votre réfrigérateur

- Retirez l'emballage extérieur et l'intérieur.
- Assurez-vous que vous disposez de tous les éléments suivants:

  1 – Manuel
  2 – Tablettes en verre (1 Grand / 1 Petit
  1 – Bac à légumes
  1 – Bac d'égouttement d'eau
  1 – Bac à glaçons
- Avant de brancher le réfrigérateur de votre réfrigérateur à la source d'alimentation, veuillez le laisser en position verticale pendant **environ 2 heures**. Cela permettra de réduire la possibilité d'une anomalie dans le système de refroidissement du réfrigérateur lors de la manutention ou pendant le transport.
- Nettoyez la surface intérieure avec de l'eau tiède avec un chiffon doux.

Installation de votre réfrigérateur

- Placez votre appareil sur un plancher qui est assez solide pour supporter l'appareil quand il est entièrement chargé. Réglez les pieds de nivellement au bas pour mettre l'appareil niveau.
- Laissez un espace entre l'arrière et les côtés de l'appareil, qui permettra la circulation de l'air pour refroidir le compresseur et le condenseur.
- Éloignez l'appareil des rayons du soleil et des sources de chaleur (poêle, radiateur, radiateur, etc.) La lumière directe du soleil peut affecter le revêtement acrylique et les sources de chaleur peut augmenter la consommation électrique. Des températures ambiantes extrêmement froides peuvent aussi causer des problèmes de fonctionnement.
- Évitez de placer l'appareil dans une zone humide.
- Après avoir branché l'appareil dans une prise murale, laissez-le refroidir pendant 2-3 heures avant de placer des aliments dans les compartiments du réfrigérateur.

Connexion électrique

Attention

Une mauvaise utilisation de la prise de terre peut entraîner un risque de choc électrique. Si le cordon d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par un centre de service WestBend autorisé.

Cet appareil doit être correctement mis à la terre pour votre sécurité. Le cordon d'alimentation de cet appareil est équipé d'une fiche à trois broches qui accouple avec trois standards prises murales broches afin de minimiser le risque de choc électrique.

Ne pas en aucun cas couper ou enlever la troisième broche de terre du cordon d'alimentation fourni.

Cet appareil nécessite une prise électrique standard 115Volts ~ / 60Hz avec le sol à trois broches.

Le cordon doit être fixé derrière le appareil et non laissés exposés ou qui pendent pour prévenir les blessures accidentelles.

Ne jamais débrancher l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Toujours saisir fermement la fiche et tirez tout droit sorti de la prise.

Ne pas utiliser une rallonge avec cet appareil. Si le cordon d'alimentation est trop court, demandez à un électricien qualifié ou un technicien de service installer une prise près d'appareil.

- **RALLONGE ÉLECTRIQUE**

En raison des risques potentiels pour la sécurité dans certaines conditions, il est fortement recommandé de ne pas utiliser une rallonge avec cet appareil. Toutefois, si vous devez utiliser une rallonge, il est absolument nécessaire que ce soit un UL / CUL, 3 fils de terre appareil rallonge ayant une fiche de mise à la terre et à la sortie et que la puissance électrique du câble est de 115 volts et au moins 10 ampères.

- **PARASURTENSEUR**

La plupart des appareils électriques utilisent une série de tableaux de commande électriques pour fonctionner. Ces cartes sont très sensibles aux surtensions et pourraient être endommagés ou détruits.

Si l'appareil va être utilisé dans une zone ou si votre ville / pays est sujette à des surtensions / coupures; il est suggéré que vous utilisez un dispositif de protection contre les surtensions pour tous les dispositifs / appareils électriques que vous utilisez. Le protecteur de surtension que vous sélectionnez doit avoir un bloc de poussée suffisamment élevé pour protéger l'appareil, il est connecté. Si vous avez des questions concernant le type et la taille d'un protecteur de surtension contact nécessaire à un électricien agréé dans votre région.

Les dommages dus à des surtensions ne sont pas considérés comme un fabricant couvert défaut et annulera la garantie du produit.

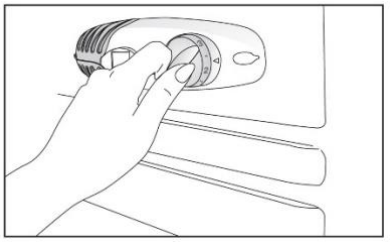
Comment inverser les portes

Ce réfrigérateur-congélateur a la capacité de pouvoir ouvrir les portes de la gauche ou de la droite. L'appareil est livré avec les portes ouvrant sur le côté gauche. Si vous désirez inverser le sens d'ouverture, s'il vous plaît appelez le service après-ventes.

UTILISATION DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

Réglage de la température

Votre unité ne dispose que d'une commande de réglage de la température dans le compartiment. Le contrôle de température est situé sur le côté supérieur droit du compartiment.



La première fois que vous allumez l'appareil, réglez la commande de température sur «5». La plage de contrôle de la température va de la position "0" à "5". Après 24 à 48 heures, ajustez le contrôle de la température au paramètre qui convient le mieux à vos besoins. Le paramètre "3" doit être approprié pour une utilisation à la maison ou au bureau .

Pour éteindre le réfrigérateur, tournez la commande de température sur «0».

REMARQUE:

- Tourner la commande de température à la position «0» arrête le cycle de refroidissement mais ne coupe pas l'alimentation de l'unité.
- Si l'appareil est débranché, a perdu l'alimentation ou est éteint, vous devez attendre 3 à 5 minutes avant de redémarrer l'appareil. Si vous essayez de redémarrer avant ce délai, l'unité ne démarre pas.

Lumière intérieure

Lorsque vous ouvrez la porte, la lumière s'allume automatiquement. Lorsque vous fermez la porte la lumière s'éteint automatiquement.

Le compartiment du refroidisseur

• Ce compartiment est conçu pour la production de glaçons et le stockage à court terme (3-4 jours au plus) de certains aliments surgelés du commerce.
• La température dans ce compartiment ne fait pas assez froid pour congeler les aliments en toute sécurité pendant longtemps
périodes de temps et fonctionne mieux lorsque la nourriture est déjà congelée.
• Soyez conçu, ce compartiment de refroidissement n'est pas un vrai congélateur et ne peut pas garder la crème glacée congelée ou congeler des articles.
• Un réglage plus froid peut être utilisé pour ces articles, mais d'autres articles dans le réfrigérateur peuvent également être affectés.
• La porte du refroidisseur est susceptible de se briser en raison d'une accumulation excessive de glace. Cette partie n'est pas couverte
sous votre garantie. Assurez-vous de décongeler lorsque la glace atteint 1/4 pouce d'épaisseur.

Dégivrage de l'appareil

Quand? Pour une intervention plus efficace et une consommation d'énergie minimale, dégivrer le congélateur lorsque le givre sur les parois de l'appareil est excessive ou dépasse ¼ de pouce d'épaisseur.

Le réfrigérateur est équipé d'un système de thermostat de dégivrage à bouton-poussoir (semi-automatique). Pour activer le cycle de dégivrage, appuyez simplement (à l'intérieur) sur le bouton de

dégivrage rouge situé au centre de la molette de commande (ne tournez pas la molette de commande sur 0). Le cycle de dégivrage démarre immédiatement. Une fois le dégivrage terminé, le «bouton-poussoir» se libère (sort) automatiquement et reprend les conditions de fonctionnement normales au même réglage de température.

Remarque: Si le "bouton poussoir" est activé (enfoncé) accidentellement, il ne sera pas possible de tirer "manuellement" le bouton poussoir (désactiver le cycle de dégivrage). Vous devez laisser le cycle de dégivrage suivre son cours.

ATTENTION: Ne pas utiliser de l'eau bouillante, car il peut endommager les pièces en plastique. En outre, ne jamais utiliser un instrument pointu ou métallique pour enlever le givre car cela pourrait endommager les serpentins de refroidissement et annulera la garantie. Nous vous recommandons d'utiliser un grattoir en plastique.

La congélation des aliments frais

- L'utilisation de l'appareil, l'emballage des aliments, la température et les précautions d'hygiène influenceront sensiblement la qualité de la congélation de la nourriture ou du stockage des aliments surgelés.
- Le congélateur est conçu pour le stockage à long terme de denrées alimentaires congelées.
- La durée de conservation des aliments congelés varie et le temps de conservation ne doit pas être dépassée.
- Les aliments pré-emballés commercialement congelé doit être stocké conformément aux instructions du fabricant.
- Placez les aliments congelés dans le congélateur le plus rapidement possible après l'achat. Si il y a des instructions sur le paquet, suivez attentivement les instructions concernant les délais de stockage.
- Sélectionnez avec soin les aliments que vous souhaitez geler, ils devrait être de bonne qualité et adaptés à la congélation.
- Utiliser un emballage adéquat et l'enrouler serré.
- L'emballage doit être étanche et ne doit pas fuir car cela pourrait entraîner une perte de vitamine importante et la déshydratation des aliments.
- Les feuilles et les sacs doivent être suffisamment souple pour envelopper étroitement autour des aliments.
- Lors de la préparation des aliments à congeler, envisager des précautions sanitaires.
- Indiquez sur les paquets de données suivantes: type d'aliments, quantité et la date de la congélation.
- Il est extrêmement important que la nourriture soit congelée le plus rapidement possible.
- Si la quantité de charge est trop grande, la qualité du gel est réduite, ce qui affecte la qualité des aliments congelés.

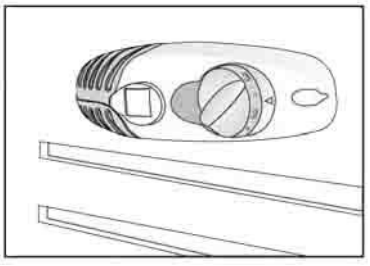
ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Nettoyage du réfrigérateur

- Réglez la température à "0", débranchez l'appareil et enlever la nourriture, les étagères et les plateaux.
- Lavez les surfaces intérieures avec une solution de bicarbonate de soude et d'eau chaude. La solution devrait être d'environ 2 cuillères à soupe de bicarbonate de soude pour un litre d'eau.
- Lavez les tablettes et les plateaux avec une solution de détergent doux.
- L'extérieur de l'appareil doit être nettoyé avec un détergent doux et de l'eau chaude.
- Essorez l'éponge ou le chiffon avant de nettoyer la zone des commandes ou les pièces électriques.
- Lavez l'extérieur du caisson avec de l'eau tiède et un détergent liquide doux. Rincez bien et séchez avec un chiffon doux et propre.

ATTENTION: Ne pas débrancher l'appareil pourrait provoquer un choc électrique ou blessures.

Comment changer l'ampoule



- Débranchez le cordon d'alimentation du mur.
- Retirer la vis
- Appuyez sur les onglets en haut et en bas de la couverture de l'ampoule même temps.
- Retirer le couvercle de l'ampoule.
- Dévissez l'ampoule.
- Remplacer par une ampoule de 10 watts C'est la même forme et la taille.
- Remettre le couvercle de l'ampoule.
- Installer la vis

Panne de courant

Les coupures de courant sont corrigées en quelques heures et ne devraient pas affecter la température de votre réfrigérateur si vous réduisez le nombre de fois que la porte est ouverte. Si le courant est interrompu pour une période de temps plus longue, vous devez prendre les mesures appropriées pour protéger le contenu.

Période de vacances

Courtes vacances: Laissez le réfrigérateur fonctionner pendant des congés de moins de trois semaines.

Longues vacances: Si l'appareil ne sera pas utilisé pendant plusieurs mois, retirer tous les aliments et éteindre l'alimentation. Nettoyez et séchez soigneusement l'intérieur. Pour éviter les odeurs et la croissance des moisissures, laisser la porte entrouverte (bloquer en position ouverte si nécessaire).

Déplacement du réfrigérateur

- Retirez tous les aliments.
- Fixez solidement toutes les pièces détachables à l'intérieur de votre appareil.
- Tourner les pattes de nivellement au plus bas pour éviter les dommages.
- Mettez du ruban adhésif sur la porte pour la fermer.
- Assurez-vous que l'appareil reste bloqué en position verticale pendant le transport. Protégez également l'extérieur de l'unité avec une couverture, ou un objet similaire.

Économiser de l'énergie

- L'appareil doit être situé dans la zone la plus fraîche de la pièce, loin des appareils produisant de la chaleur et de la lumière directe du soleil.
- Laissez les aliments chauds refroidir à température ambiante avant de le placer dans l'appareil. Surcharger l'unité oblige le compresseur à fonctionner plus longtemps.
- Assurez-vous de bien emballer les aliments et essuyez les contenants avant de les placer dans l'appareil. Cela réduit l'accumulation de givre à l'intérieur de l'appareil.
- Le bac de stockage de l'unité ne doit pas être garni de papier d'aluminium, de papier ciré ou de papier essuie-tout. Les revêtements entravent la circulation de l'air froid, ce qui rend l'appareil moins efficace.
- Organiser et étiqueter les aliments pour réduire les ouvertures de porte et les recherches prolongées. Retirez autant d'articles que nécessaire à un moment donné, et fermer la porte dès que possible.

GUIDE DE DÉPANNAGE

Vous pouvez facilement résoudre plusieurs des problèmes courants de votre appareil et vous épargner ainsi des frais de service. Essayez les suggestions ci-dessous qui s'appliquent à votre situation avant de faire appel à un professionnel.

PROBLÈMES	CAUSE POSSIBLE
Le réfrigérateur ne fonctionne pas.	Il n'est pas branché Le disjoncteur s'est déclenché ou un fusible grillé. La température de l'appareil est fixé à la position "0".
S'allume et s'éteint fréquemment.	La température ambiante est plus chaud que la normale. Une grande quantité de nourriture a été ajoutée à l'unité. La porte est ouverte trop souvent. La porte n'est pas complètement fermée. Le contrôle de la température n'est pas réglée correctement. Le joint de la porte n'est pas étanche. L'appareil ne possède pas les dégagements corrects.
La lumière ne fonctionne pas.	Le disjoncteur de la maison ou le fusible a sauté. Le réfrigérateur est débranché. L'ampoule a grillé (voir la section de maintenance pour la procédure de remplacement).
Vibrations.	Vérifiez si l'appareil est bien de niveau.
Le réfrigérateur semble faire trop de bruit.	Ce bruit peut provenir de l'écoulement du fluide frigorigène, ce qui est normal. À la fin de chaque cycle, vous pouvez entendre des gargouillis provenant du fluide qui circule dans votre unité. La contraction et l'expansion des parois internes peuvent produire des craquements L'unité n'est pas de niveau.
La porte ne se ferme pas correctement.	L'unité n'est pas de niveau. La porte a été renversée et pas installé correctement. Le joint est sale ou tordu. Les tablettes, bacs ou paniers sont hors de position.

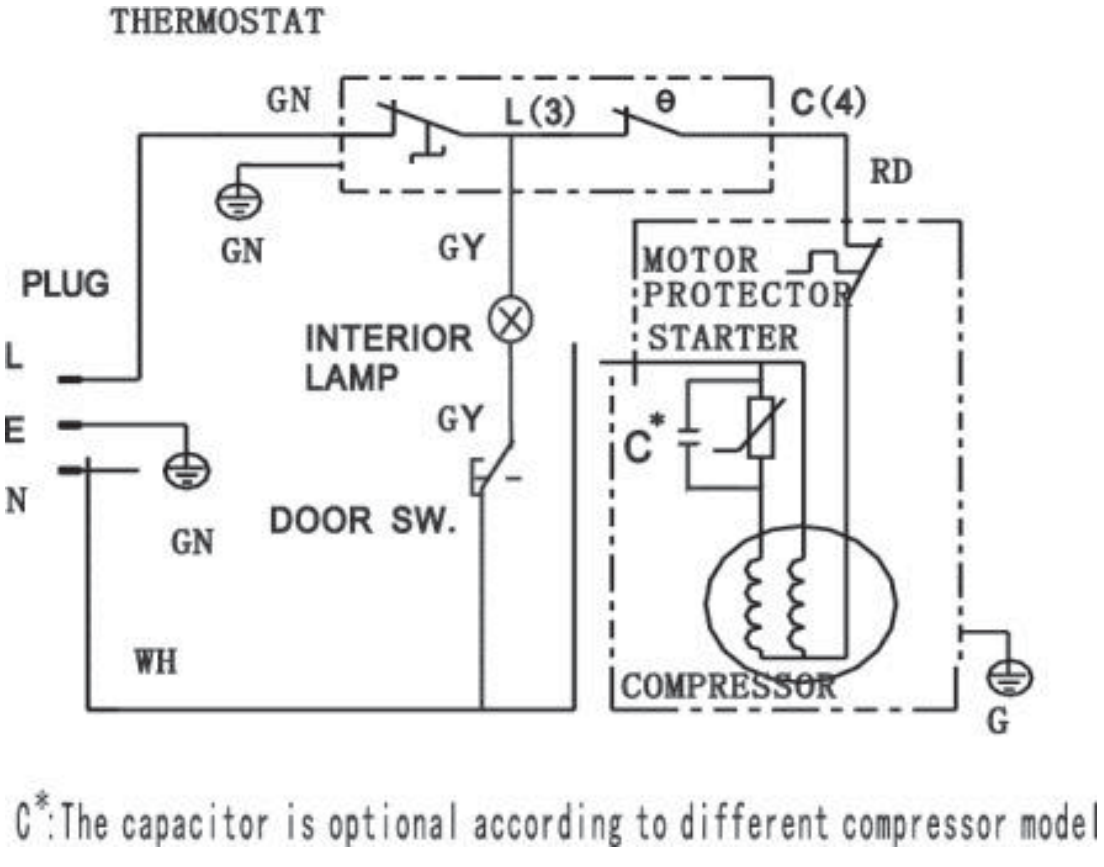
SERVICE DU RÉFRIGÉRATEUR

Nous sommes fiers de notre service à la clientèle et du réseau de techniciens professionnels qui offrent des services sur les produits WestBend. Avec l'achat de votre appareil WestBend, vous pouvez être sûr que si vous avez besoin d'informations ou d'aide, l'équipe du service à la clientèle WestBend sera là pour vous. Appelez-nous sans frais.

Service à la clientèle WestBend

Informations sur les produits **Français:** 877-676-6447 **Anglais:** 800-323-5029	Quel que soit votre question à propos de nos produits, nous sommes disponible.
Commande de pièces **Français:** 877-676-6447 **Anglais:** 800-220-5570	Vous pouvez commander des pièces et accessoires qui seront livrés directement à votre domicile par chèque personnel, mandat, Master Card ou Visa.
Réparation à domicile **Français:** 877-676-6447 **Anglais:** 800-220-5570	Un centre de service autorisé WestBend fournira un service de réparation professionnel, prévue à un moment qui vous convient. Nos réparateurs formés connaissent votre réfrigerateur de fond en comble.

DIAGRAMME ÉLECTRIQUE



VOS GARANTIE WESTBEND	Staple votre reçu de vente ici. Preuve de la date d'achat originale est nécessaire pour obtenir un service sous garantie.

CE QUI EST COUVERT - GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

WestBend garantit que le produit est exempt de défauts de matériaux et / ou de fabrication pour une période de douze (12) mois à compter de la date d'achat par le propriétaire initial. La durée commence à courir à la date d'achat, et ne sera pas retardée, restreinte, prolongée ou suspendu pour quelque raison que ce soit, sauf si décrit en détail dans le document de garantie. Pendant un an à compter de la date d'achat par le propriétaire d'origine, les produits WestBend seront, à sa discrétion, réparer ou remplacer toute partie du produit qui se révèle être un défaut de matériau ou de fabrication dans une utilisation normale. WestBend vous fournira un produit raisonnablement semblable nouveau ou remis à neuf. Au cours de cette période WestBend fournira toutes les pièces et la main-d'œuvre nécessaires pour corriger ces défauts gratuitement, aussi longtemps que le produit a été installé et utilisé conformément aux instructions écrites dans ce manuel. En usage locatif ou commercial, la période de garantie est de 90 jours. Tous les appareils WestBend de 4,2 pieds cubes la capacité ou moins doivent être traduits / envoyé au centre de service de l'appareil pour la réparation.

DEUXIÈME LIMITÉE À LA CINQUIÈME ANNÉE GARANTIE

Pour la deuxième à la cinquième année à partir de la date d'achat originale, WestBend fournira un compresseur de remplacement gratuit en raison d'un échec. Vous êtes responsable de la main-d'œuvre et de fret de service. En usage locatif ou commercial, la garantie du compresseur est limitée à un an et neuf mois. Les coûts impliqués pour déplacer le produit au centre de service et de retour à la maison de l'utilisateur, comme peut-être nécessaire, sont à la charge de l'utilisateur.

EXCLUSIONS DE LA GARANTIE / NON COUVERTS:

La couverture de la garantie décrite ici exclut tous les défauts ou les dommages qui ne sont pas la faute directe de WestBend, y compris, sans limitation, un ou plusieurs des éléments suivants:

- Un non-respect de tout État applicable, local, ville, ou du comté électricité, plomberie et / ou des codes du bâtiment, des règlements ou des lois, y compris le défaut d'installer le produit en stricte conformité avec le feu et les codes du bâtiment et les règlements locaux.
- Les forces externes, élémentaires et / ou l'environnement et les facteurs, y compris, sans s'y limiter, la pluie, le vent, le sable, les inondations, les incendies, les coulées de boue, des températures de congélation, l'humidité excessive ou à une exposition prolongée à l'humidité, la foudre, les surtensions, les défaillances structurelles entourant l'appareil, et les actes de Dieu.

- les pertes de contenu de la nourriture ou d'autres contenus en raison de la détérioration.
- Les dommages accessoires ou consécutifs
- Pièces et coûts de main-d'œuvre pour les éléments suivants ne seront pas considérés comme garantie:
  - portes évaporateurs, ressorts de la porte, et / ou des cadres.
  - panneaux intérieurs de portes, des étagères de porte, rails de porte, et / ou supports de porte.
  - Les ampoules et / ou boîtier en plastique.
  - doublures d'armoires en plastique.
  - Poncture évaporateur annule la garantie sur le système scellé complet.
- Les frais de transport et de manutention associés au remplacement de l'unité.

- Les réparations effectuées par réparateurs non autorisés.
- Les appels de service qui sont liés à des problèmes externes, tels que l'abus, l'alimentation électrique inadéquate, les accidents, les incendies, les inondations, ou tout autre acte de Dieu.
- Une panne du produit si elle est utilisée pour autre chose que son intention but.
- La garantie ne couvre pas en dehors de la Continental USA.
- Surtaxes, y compris mais sans s'y limiter, toute après heure, les appels week-end, ou de services de vacances, les péages, les frais de voyage de convoyage ou les frais de kilométrage pour les appels de service dans les régions éloignées.

En aucun cas, WestBend toute responsabilité ou responsabilité pour les dommages aux biens environnants, y compris les armoires, les planchers, les plafonds, et d'autres structures et / ou des objets autour du produit. Sont également exclus de cette garantie sont les égratignures, les entailles, les bosses mineures, et d'autres dommages esthétiques sur les surfaces externes et les parties exposées; Produits dont les numéros de série ont été modifiés, effacés ou supprimés; visites de service pour l'éducation à la clientèle, ou des visites où il n'y a rien de mal avec le produit; correction des problèmes d'installation (vous êtes seul responsable de toute structure et réglage pour le produit, y compris tous les systèmes électriques, de plomberie et / ou d'autres installations de raccordement, pour le bon plancher / fondation, et pour toute modification, y compris sans s'y limiter les armoires, les murs, les planchers, les étagères etc., ainsi que la remise à zéro des disjoncteurs ou fusibles.

HORS DE LA GARANTIE DU PRODUIT

WestBend est soumis à aucune obligation, en droit ou autrement, de vous fournir toutes les concessions, y compris les réparations, les pro-taux, ou le remplacement du produit, une fois la garantie expirée.

GARANTIE - REFRIGERATION - COMPRESSEUR

Registration Information

Thank you for purchasing this fine WestBend product. Please fill out this form and return it to the following address within 100 days from the date of purchase and receive these important benefits:

WestBend.
www.registerproductonline.com

- **Protect your product:**
  We will keep the model number and date of purchase of your new WestBend product on file to help you refer to this information in the event of an insurance claim such as fire or theft.

- **Promote better products:**
  We value your input. Your responses will help us develop products designed to best meet your future needs.

----------(detach here)----------
--

WestBend Registration Card

Name

Address

City State Zip

Area Code Phone Number

Did You Purchase An Additional Warranty
☐ Extended
☐ None

Reason for Choosing This WestBend Product:
Please indicate the most important factors That influenced your decision to purchase this product:
☐ Price
☐ Product Features
☐ WestBend Reputation
☐ Product Quality
☐ Salesperson Recommendation
☐ Friend / Relative Recommendation
☐ Warranty
☐ Other: _____

Comments:

Model # Serial #

Date Purchased Store / Dealer Name

E-mail Address

Occupation

As your Primary Residence, Do You:
☐ Own ☐ Rent

Your Age:
☐ under 18 ☐ 18-25 ☐ 26-30
☐ 31-35 ☐ 36-50 ☐ over 50

Marital Status:
☐ Married ☐ Single

Is This Product Used In The:
☐ Home ☐ Business

How Did You Learn About This Product:
☐ Advertising
☐ In-Store Demo
☐ Personal Demo

WBR44W / WBR44B 04/20/2022	**PRINTED IN CHINA**